

МИНОБРНАУКИ РОССИИ
Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования
«Чувашский государственный университет имени И.Н. Ульянова»
ФГБОУ ВО «ЧГУ им. И.Н. Ульянова»

ВЫПИСКА ИЗ ПРОТОКОЛА
заседания диссертационного совета
по защите диссертаций на соискание ученой степени доктора наук,
на соискание ученой степени кандидата наук Д 212.301.03
в удаленном интерактивном режиме

№ 4 от 25 марта 2022 года

Председатель – доктор филологических наук, профессор Родионов Виталий Григорьевич.

Заместитель председателя – доктор филологических наук, доцент Иванова Алена Михайловна.

Ученый секретарь – кандидат филологических наук, доцент Софронова Ирина Владимировна.

ПРИСУТСТВОВАЛИ:

| | | |
|-----------------------------------|---------------------------------------|----------|
| 1. Родионов Виталий Григорьевич | доктор филологических наук, профессор | 10.01.02 |
| 2. Иванова Алена Михайловна | доктор филологических наук, доцент | 10.02.20 |
| 3. Софронова Ирина Владимировна | кандидат филологических наук, доцент | 10.01.02 |
| 4. Артемьев Юрий Михайлович | доктор филологических наук, профессор | 10.01.02 |
| 5. Борисова Людмила Валентиновна | доктор филологических наук, доцент | 10.02.20 |
| 6. Губанов Алексей Рафаилович | доктор филологических наук, профессор | 10.02.20 |
| 7. Давлетбаева Диана Няилевна | доктор филологических наук, профессор | 10.02.20 |
| 8. Иванов Владимир Александрович | доктор педагогических наук, профессор | 10.02.20 |
| 9. Исаев Юрий Николаевич | доктор филологических наук, профессор | 10.02.20 |
| 10. Корнилов Геннадий Емельянович | доктор филологических наук, профессор | 10.02.20 |
| 11. Кудрявцева Раисия Алексеевна | доктор филологических наук, профессор | 10.01.02 |
| 12. Мышкина Альбина Федоровна | доктор филологических наук, доцент | 10.01.02 |
| 13. Сарбаш Людмила Николаевна | доктор филологических наук, доцент | 10.01.02 |
| 14. Семенова Галина Николаевна | доктор филологических наук, профессор | 10.02.20 |
| 15. Яковлева Галина Григорьевна | доктор филологических наук, профессор | 10.02.20 |

15 членов из 20 человек, входящих в состав совета Д212.301.03, в том числе принимавших участие в удаленном интерактивном режиме 2 человека – Кудрявцева Р.А., Давлетбаева Д.Н. (явочный лист прилагается).

ПОВЕСТКА ДНЯ:

О принятии к защите диссертации на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание ассистента кафедры теории и практики преподавания иностранных языков федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Казанский (Приволжский) федеральный университет» Галихановой Фарзании Ульмасовны на тему «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослогов)».

Научный руководитель – доктор филологических наук, профессор Давлетбаева Диана Няилевна, профессор кафедры теории и практики преподавания иностранных языков федерального государственного автономного образовательного учреждения высшего образования «Казанский (Приволжский) федеральный университет».

СЛУШАЛИ:

Председатель экспертной комиссии д.ф.н., доцент А.М. Иванова огласила положительные рецензии членов комиссии, положительное заключение экспертной комиссии по диссертационной работе Галихановой Фарзании Ульмасовны на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание на тему «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослоганов)» и рекомендовала ее к защите.

ПОСТАНОВИЛИ:

1. Утвердить заключение экспертной комиссии диссертационного совета по диссертации на соискание ученой степени кандидата филологических наук Галихановой Фарзании Ульмасовны на тему «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослоганов)» по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

2. Принять к защите диссертацию на соискание ученой степени кандидата филологических наук Галихановой Фарзании Ульмасовны на тему «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослоганов)» по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

3. Назначить официальными оппонентами:

1) доктора филологических наук, доцента Хазиеву Гузалию Сайфулловну, заведующую кафедрой методологии и технологии универсальных компетенций федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Казанский государственный институт культуры»;

2) кандидата филологических наук, доцента Паршину Ольгу Дмитриевну, заведующую кафедрой русского языка, литературы и лингвокриминалистики федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Тольяттинский государственный университет».

4. Назначить ведущей организацией Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Башкирский государственный педагогический университет им. М. Акмуллы», г. Уфа.

5. Назначить дату защиты диссертации на 2 июня 2022 г., время защиты – 10.00 часов.

6. Разрешить напечатать автореферат на правах рукописи тиражом 100 экз.

7. Утвердить список дополнительной рассылки автореферата (приложение).

8. Поручить экспертной комиссии диссертационного совета подготовить проект заключения совета по диссертации на соискание ученой степени кандидата филологических наук Галихановой Фарзании Ульмасовны на тему «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослоганов)» по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

9. Разместить на официальном сайте ВАК при Минобрнауки России и сайте ЧГУ им. И.Н. Ульянова текст объявления о защите диссертации на соискание ученой степени кандидата филологических наук и автореферат Галихановой Фарзании Ульмасовны на тему «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и

турецкоязычных кинослоганов)» по специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

Приложение: 1. Явочный лист членов диссертационного совета на 1 л. в 1 экз.

Результаты голосования:

«ЗА» – 15.

«ПРОТИВ» – нет.

«ВОЗДЕРЖАЛИСЬ» – нет.

Председатель диссертационного совета Д 212.301.03,
доктор филологических наук, профессор

В.Г. Родионов

Ученый секретарь
диссертационного совета Д 212.301.03
кандидат филологических наук, доцент

И.В. Софронова

Верно:
Ученый секретарь
диссертационного совета Д 212.301.03
25.03.2022 г.

И.В. Софронова

ЗАКЛЮЧЕНИЕ ЭКСПЕРТНОЙ КОМИССИИ

диссертационного совета Д 212. 301.03
созданного на базе федерального государственного бюджетного
образовательного учреждения высшего образования
«Чувашский государственный университет им. И.Н. Ульянова»,
по диссертации Галихановой Фарзании Ульмасовны
«Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-,
англо- и турецкоязычных кинослоганов)» на соискание ученой степени
кандидата филологических наук по специальности 10.02.20 – Сравнительно-
историческое, типологическое и сопоставительное языкознание

Экспертная комиссия в составе:

доктор филологических наук, доцент Иванова А. М. (председатель),
доктор филологических наук, доцент Семенова Г. Н.,
доктор филологических наук, доцент Борисова Л. В.

ознакомившись с текстом диссертационного исследования
Галихановой Фарзании Ульмасовны «Языковая моделируемость рекламных
текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослоганов)»,
пришла к следующему выводу:

Диссертация Галихановой Фарзании Ульмасовны «Языковая
моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и
турецкоязычных кинослоганов)» является целостным, законченным
самостоятельным исследованием, посвященным сопоставительному анализу
кинослоганов русского, английского и турецкого языков.

Тема кандидатской диссертации утверждена решением учёного совета
Института филологии и межкультурной коммуникации федерального
государственного автономного образовательного учреждения высшего
образования «Казанский (Приволжский) федеральный университет» от
14 октября 2020 г. (выписка из протокола №3). Диссертация выполнена на
кафедре теории и практики преподавания иностранных языков федерального
государственного автономного образовательного учреждения высшего
образования «Казанский (Приволжский) федеральный университет» под
руководством, доктора филологических наук, профессора, профессора
кафедры теории и практики преподавания иностранных языков
Федерального государственного автономного образовательного учреждения
высшего образования «Казанский (Приволжский) федеральный университет»
Давлетбаевой Дианы Няилевны.

Исследование Галихановой Фарзании Ульмасовны проведено на
высоком теоретико-методическом уровне. Структура диссертации
определяется логикой поставленных задач, соответствует названию и цели.
Диссертационное исследование состоит из введения, трех глав, заключения,
списка литературы, и приложений.

Научная новизна представленного диссертационного исследования заключается в том, что автором проведён комплексный анализ лингвостилистических особенностей кинослоганов на материале трёх неродственных языков (русского, английского и турецкого); анализ универсальных способов трансформации кинослоганов в русском, английском и турецком языках, а также выявлены эффективные стилистические средства в ходе психолингвистического тестирования.

О достоверности результатов диссертационного исследования свидетельствует также достаточный объём библиографии, а также широко представленный в работе оригинальный материал (русско-, англо- и турецкоязычные кинослоганы).

Теоретическая и практическая значимость диссертации заключается в том, что:

- материалы данной работы могут быть использованы при дальнейшем описании рекламного слогана, в частности, кинослогана;

- приведённая систематизация трансформаций кинослоганов в русском, английском и турецком языках применима при их классификации, для изучения механизмов трансформаций;

- работа вносит вклад в разработку проблем теории языка, сопоставительной лингвистики, фразеологии, переводоведения и психолингвистики;

- результаты исследования могут быть использованы при создании дидактических материалов по иностранному языку, в качестве практического материала на занятиях по стилистике, лексикологии, фразеологии, переводоведению;

- полученные данные могут быть применены при составлении многоязычных словарей.

Основываясь на вышеизложенное, экспертная комиссия считает, что представленная Галихановой Фарзанией Ульмасовной диссертационная работа является самостоятельным, оригинальным исследованием, проведенным на высоком научно-методологическом уровне и вносит вклад в изучение актуальных общезыковедческих проблем.

Тема и полученные результаты соответствуют формуле специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание по следующим указанным в паспорте определениям: «изучение структурных и функциональных свойств языков независимо от характера генетических отношений между ними»; «исследование и описание языка через его системное сравнение с другими языками с целью пояснения его специфичности».

Основные научные результаты опубликованы в следующих научных изданиях:

*Статьи, опубликованные в рецензируемых научных журналах,
рекомендованных ВАК Минобрнауки России:*

1. Галиханова, Ф.У. Лингвостилистические особенности рекламных текстов в сфере деловой рекламы / Д.Н. Давлетбаева, Ф.У. Галиханова // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – 2017. – № 9(75). – Ч. 2. – С. 95-97 (0,39 п.л./ 0,30 п.л.).
2. Галиханова, Ф.У. Использование аллюзий в русско- и англоязычных кинослоганах / Ф.У. Галиханова // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – 2020. – Т. 13. – № 5. – С. 280-284 (0,58 п.л./ 0,49 п.л.).
3. Галиханова, Ф.У. Использование трансформированных фразеологических единиц в слоганах русско-, англо- и турецкоязычных фильмов / Ф.У. Галиханова // Вестник Московского государственного областного университета. Серия: Лингвистика. – 2021. – № 4. – С. 58-65 (0,68 п.л.).
4. Галиханова, Ф.У. Влияние стилистических особенностей турецкоязычных кинослогов на психику человека / Ф.У. Галиханова // Филологические науки. Вопросы теории и практики. – 2021. – Т. 14. – № 7. – С. 2177 – 2182 (0,57 п.л.).

Статьи, опубликованные в других научных изданиях:

5. Галиханова, Ф.У. Linguopragmatic aspect of syntactic stylistic devices used in advertising texts / Ф.У. Галиханова, Д.Н. Давлетбаева, Р. Мюрселоглу // Евразийский союз учёных. – 2020. – №8 (77). – Ч. 2. – С. 38-42 (0,63 п.л. / 0,55 п.л.).
6. Галиханова, Ф.У. Синтаксическая экспрессия в кинослоганах русского, английского и турецкого языков / Ф.У. Галиханова // Евразийский союз учёных. – 2020. – №11(80) – Ч. 4. – С. 58-62 (0,49 п.л.).

Диссертация отвечает требованиям п. 9, 10, 11, 13, 14 Положения о порядке присуждения ученых степеней.

В диссертации соискателя учёной степени отсутствуют заимствования материалов или отдельные результаты без ссылок на их автора и источник. Бумажный вариант текста диссертации полностью соответствует тексту диссертации, размещенному на сайте ФГБОУ ВО «ЧГУ им. И. Н. Ульянова».

В диссертации отсутствуют недостоверные сведения о работах, опубликованных соискателем ученой степени.

Материалы диссертации в полной мере изложены в работах, опубликованных соискателем ученой степени. Автореферат адекватно отражает основное содержание, положения и выводы исследования.

Таким образом,

1. Признать диссертацию Галихановой Фарзании Ульмасовны «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо-

и турецкоязычных кинослоганов)» соответствующей специальности 10.02.20 – Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное языкознание.

2. Признать диссертацию Галихановой Фарзании Ульмасовны «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослоганов)» соответствующей профилю диссертационного совета.

3. Комиссия рекомендует принять диссертацию Галихановой Фарзании Ульмасовны «Языковая моделируемость рекламных текстов (на материале русско-, англо- и турецкоязычных кинослоганов)» к публичной защите в диссертационном совете Д 212.301.03, созданном на базе ФГБОУ ВО «Чувашский государственный университет им. И.Н.Ульянова».

Председатель экспертной комиссии:

доктор филологических наук,
доцент

А.М. Иванова

Члены комиссии:

доктор филологических наук,
доцент

Г.Н. Семенова

доктор филологических наук,
доцент

Л.В. Борисова

25.03.2022